



DES MEMBRES DU PERSONNEL ET LEUR FAMILLE, AINSI QUE DES MEMBRES DE LA COMMUNAUTÉ PARTAGEANT DES REPAS ET S'AMUSANT DURANT NOTRE PREMIER JOUR DE LA FAMILLE EN SEPTEMBRE.

Le premier jour de la famille à Côté Gold était inoubliable!

Le samedi 6 septembre, Côté Gold a fièrement organisé son tout premier jour de la famille, et ce fut une expérience inoubliable pour tout le monde!

Entre un délicieux BBQ, des jeux gonflables et le populaire « tombe-à-l'eau » offrant la chance de faire tomber les patrons dans de l'eau glaciale, la journée était remplie de rires, de plaisir et d'apprentissages.

Les familles, les amis et les membres de la communauté ont eu l'occasion unique de visiter le site minier, le camp et la fosse à ciel ouvert et de s'approcher de notre machinerie minière époustouflante. Même notre chien robot Aurum a eu la chance de se faire de nouveaux amis!

Pour de nombreux membres du personnel et entrepreneurs qui résident et travaillent sur le site pendant des périodes pouvant aller jusqu'à deux semaines, cette activité était une occasion spéciale de montrer à leurs familles les lieux où ils travaillent, vivent et contribuent chaque jour. Cette journée a aussi donné lieu à des réunions qui ont fait chaud au cœur entre des personnes au milieu de leur rotation et leur famille en

Nous espérons que cette journée marquera le début d'une tradition amusante pour l'équipe de Côté Gold.

Voir l'histoire de près: des jeunes de la Première Nation de Mattagami découvrent des artéfacts à un site pré-européen

Des membres du Mattagami Youth Council ont pris part à une fouille archéologique active à Côté Gold cet été. Le groupe était composé de Trent Thomas, Tessa Thomas, Tatum Naveau et la coordonnatrice d'ERA Chelsea Debastos.

C'était une journée pleine d'apprentissages et d'exploration, qui a commencé par la préparation du repas de la journée au camp, suivie d'une présentation de sécurité et d'une rencontre avec l'archéologue David Gadzala de Woodland Heritage Northeast. Le groupe a aussi visité l'excavation historique à Côté Gold, ainsi qu'un site pré-européen, où il a rejoint l'Aîné de la communauté Leonard Naveau pour faire des fouilles afin de découvrir des artéfacts. Plusieurs fragments de pierre, vestiges de la fabrication d'outils, ont été mis au jour durant

Les artéfacts découverts à cet endroit antérieurement démontrent la présence d'une activité humaine sur ces terres remontant à des milliers d'années.









Le personnel de Côté Gold profite d'un repos estival grâce à la loterie pour aller au Mesomikenda Lodge

Nous avons eu un bel été dans le Nord de l'Ontario et nous célébrons une autre belle saison au Mesomikenda Lodge.

Cette année, Côté Gold a organisé sa deuxième loterie pour donner la chance à plusieurs membres du personnel et à leur famille de se détendre sur le rivage du lac Mesomikenda.

Avec une plage privée, un excellent lieu pour la pêche et une vue imprenable depuis le quai, le chalet offre une atmosphère sereine tout près du travail. Une escapade estivale parfaite pour notre personnel travailleur!

■ LE MESOMIKENDA LODGE EST DEVENU UN COUP DE CŒUR ESTIVAL POUR LES MEMBRES DU PERSONNEL DE CÔTÉ GOLD ET LEUR FAMILLE

Resserrer les liens avec les communautés au powwow estival de la Première Nation de Mattagami

Nous sommes fiers d'avoir de nouveau parrainé le pow-wow annuel de la Première Nation de Mattagami cet été. Plusieurs membres du personnel de Côté Gold ont assisté à cet événement communautaire important et ont appris, échangé et honoré les traditions et le riche patrimoine de ce partenaire autochtone.

La Première Nation de Mattagami fait partie des communautés autochtones avec lesquelles IAMGOLD avait établi un partenariat au début des travaux à la mine Côté Gold. Cette longue relation a débuté en 2012, lorsqu'lAMGOLD a commencé le processus de mise en valeur de Côté Gold, bien avant le début de la construction en 2020.

DES MEMBRES DU PERSONNEL DE CÔTÉ GOLD ONT PARTICIPÉ AU POW-WOW ANNUEL DE LA PREMIÈRE NATION DE MATTAGAMI, QUI COMPORTAIT DES DANSES TRADITIONNELLES.

Retour sur un excellent été d'apprentissage sur le terrain

Nous étions ravis de procéder au lancement de notre premier programme de stages d'été à Côté Gold cette année.

Troy Wilton est un étudiant de l'Université d'Ottawa qui a fait partie de l'équipe des ressources humaines de mai à septembre. Voici ce que Troy a dit de son été à Côté Gold :

« Le temps que j'ai passé à Côté Gold était une expérience extrêmement précieuse qui a contribué à ma croissance personnelle et professionnelle. Grâce au soutien de cette équipe et au travail en collaboration, j'ai pu mieux comprendre le processus de recrutement et les relations avec les communautés et acquérir une expérience pratique en lien avec mes études. Dans ce rôle, j'ai pu renforcer mes compétences pratiques tout en m'adaptant au rythme effréné des demandes des RH et des relations avec les communautés. J'ai particulièrement aimé de coordonner les entrevues d'évaluation de groupe. Cette démarche m'a offert une nouvelle perspective de l'évaluation des candidatures tout en renforçant les valeurs de l'entreprise.

De plus, les visites du site minier m'ont permis de faire le pont entre le processus de recrutement et les réalités du travail. Dans l'ensemble, je pense que ce stage a amélioré mes capacités, m'a donné une meilleure confiance en moi et m'a permis d'acquérir une précieuse expérience qui me sera très utile dans ma carrière. »

■ TROY WILTON À UN ÉVÉNEMENT DE RH ET AU SITE AVEC LES STAGIAIRES D'ÉTÉ CHELSEA FUROY (GAUCHE)

Ils grandissent, comme nous!

Riley et Vincent de la Première Nation de Mattagami figuraient sur des photos sur le site Web de Côté Gold et dans du matériel promotionnel lorsqu'ils étaient beaucoup plus jeunes et que la construction de la mine en était à ses débuts. Nous les avons retrouvés à la journée portes ouvertes de la Première Nation de Mattagami en août.







Le personnel s'implique dans des causes communautaires dans le cadre d'événements estivaux

Le personnel de Côté Gold a fièrement offert son soutien et participé à plusieurs grands événements cet été, notamment :

- Le 31e tournoi de golf annuel Audrey Allaire du Wabun Tribal Council, qui offre des bourses aux étudiants et étudiantes autochtones du postsecondaire par l'entremise du Wabun Tribal Council et de la Société canadienne du cancer.
- Le tournoi de golf Mattagami Aki Deux équipes de Côté Gold ont participé pour soutenir le programme des Sports et loisirs de la Première Nation de Mattagami.
- Le tournoi caritatif de golf du groupe Patrick Les profits amassés ont permis de soutenir le fonds du programme Enfants NEO de la fondation Horizon Santé-Nord (HSN) et Boussole services de santé mentale pour enfants et jeunes.
- Le tournoi de golf annuel Miners for Cancer Établi en 2026 en tant qu'événement annuel, il a permis d'amasser en moyenne plus de 50 000 \$ par an, et tous les profits récoltés ont été donnés en soutien à la recherche sur le cancer, l'équipement et les soins aux malades dans le Nord de l'Ontario.
- Le triathlon XTERRA Conquérir le Cratère Au profit du fonds Miles Against Cancer de la fondation HSN dédiée aux soins contre le cancer pédiatrique dans le Nord-Est de l'Ontario.

Bravo à tous les membres de notre équipe qui se sont mobilisés afin de soutenir les programmes locaux d'éducation, de loisirs et de santé!

Diverses équipes de Côté Gold s'unissent pour soutenir la biodiversité sur le site

Dans le cadre d'une initiative de durabilité dans l'ensemble du site de Côté Gold, divers services se sont récemment réunis pour répondre aux exigences relatives au plan de compensation des zones de pêche pour le cours d'eau nouvellement construit le long du prolongement du lac Middle Three Duck.

S'étendant sur près de quatre hectares, le projet comprenait la plantation de plus de 8 800 arbustes, soit dix espèces de plantes indigènes, avec l'objectif de créer une rive résistante. Avant cette étape, un hydroensemencement a été effectué sur la zone. Une sélection soignée de cultures de couvertures et de semences de fleurs sauvages a été utilisée afin de stabiliser le sol.

L'hydroensemencement est un procédé qui consiste à mélanger des semences et de l'eau. Couramment utilisée sur les sites miniers, cette technique permet de contrôler l'érosion du col

En plus des arbustes et des fleurs sauvages, d'autres espèces de plantes, telles que des massettes et des nénuphars, ont été transplantées afin de soutenir la diversité de l'habitat aquatique.

À ces efforts s'ajoute une variété d'améliorations structurelles dans la zone de prolongement du lac, dont des débris ligneux, des hauts-fonds (bancs de sable), des amoncellements de rochers, des monticules végétalisés et des chicots.







Pourquoi travailler à Côté Gold?

Côté Gold offre une occasion unique d'intégrer des réflexions diverses et des applications créatives des technologies en vue de promouvoir une culture d'amélioration continue.

Pour voir les postes offerts et postuler, visitez:

■ iamgold.com/cotegoldcareers





COLIN ET SA FAMILLE AU JOUR DE LA FAMILLE 2025.

Bonjour à l'équipe de Côté Gold et aux membres de la communauté,

Au moment où j'écris ces lignes, je suis directeur général de Côté Gold depuis huit semaines. Je tiens à d'abord exprimer ma reconnaissance sincère pour l'accueil chaleureux que j'ai reçu de la part de tout le monde travaillant à Côté Gold et des membres de la communauté que j'ai rencontrés. Il est évident que ce site fonctionne non seulement grâce à des opérations de calibre mondial, mais aussi grâce à une équipe de personnes passionnées et dévouées qui ont à cœur la sécurité, la communauté et le rendement.

Au cours des dernières semaines, j'ai eu la chance de constater par moi-même l'énergie et l'engagement qui définissent notre culture. Le succès de notre premier jour de la famille, le pow-wow de la Première Nation de Mattagami, la visite à Nipigon pour rencontrer le chef Ray Murray et le conseil de la Première Nation Flying Post – ces moments sont un reflet du cœur de Côté Gold, où l'excellence opérationnelle va de pair avec les liens avec les communautés.

Du point de vue de nos activités opérationnelles, nous poursuivons l'amélioration continue. Nos équipes ont réalisé des rendements records en extraction minière et en usinage: la production de matériaux extraits de la fosse augmente régulièrement et le débit de l'usine a atteint 100 % de la capacité nominale à plusieurs reprises. L'atteinte de ces étapes importantes témoigne du travail assidu, de la concentration et de la résilience de nos équipes.

Pour l'avenir, mes priorités sont claires :

- La sécurité avant tout : Nous avons réalisé plus de 5,8 millions d'heures sans perte de temps en raison d'accident, et notre taux de fréquence total d'incidents enregistrables (TF TIE) poursuit sa tendance à la baisse. C'est tout un exploit, et nous devons maintenir notre vigilance.
- Stabilité opérationnelle: Notre objectif est d'éliminer la variabilité dans tous les processu et de supprimer les goulets d'étranglement afin de parvenir à une production aurifère stable et fiable.
- Engagement communautaire et gouvernance environnementale : Grâce à des collectes de fonds, des événements culturels et des efforts en durabilité, nous continuerons de solidifier nos liens avec les communautés locales et d'honorer les terres sur lesquelles nous exerçons nos activités.

Je veux aussi reconnaître les défis auxquels nous sommes confrontés. Le déploiement de la gestion des risques critiques constitue la prochaine phase de notre parcours de sécurité – et aidera à assurer qu'aucune vie n'est perdue ni marquée à jamais. Bien que nous profitions d'un cours de l'or élevé, nous devons rester concentrés sur une gestion disciplinée des coûts et des investissements judicieux afin de garantir notre viabilité à long terme.

Enfin, j'invite tous les membres du personnel, membres des communautés et parties prenantes à nous faire part de leurs idées, de leurs commentaires et de leurs aspirations pour Côté Gold.

Ce site appartient à chacun et chacune d'entre nous, et votre opinion compte. Je suis enthousiaste à l'idée de travailler à vos côtés pour bâtir quelque chose de réellement exceptionnel.

Salutations,
Colin Pegues
Vice-président, Ontario et directeur général de Côté Gold

MISE À JOUR SUR L'EXPLORATION ET LA CROISSANCE

Les efforts d'exploration avancée se sont poursuivis tout au long de l'année à la zone Gosselin : 5 foreuses au diamant avaient réalisé 43 000 mètres de forage à la fin août. La campagne comprend du forage de définition visant à convertir les ressources et à tester les prolongements de la brèche hydrothermale.

Puisqu'une grande partie de la ressource de Gosselin se trouve sous le lac Upper Three Ducks, l'équipe d'exploration a atteint une étape importante en juillet lorsque, en partenariat avec NPLH Drilling, elle a déployé une foreuse installée sur une barge flottante sur le lac. Cette approche novatrice, qui représente la première utilisation de boues de forage entièrement biodégradables sur le site, permet de forer des cibles qui seraient autrement inaccessibles depuis la rive.

Les activités de forage devraient se poursuivre jusqu'en automne. L'équipe continuera de délimiter la ressource de Gosselin et de trouver de nouvelles occasions d'agrandissement.



MISE À JOUR SUR L'OBTENTION DES PERMIS

Depuis juin 2025, nous avons reçu:

- Des approbations liées à la construction de la phase 3 de la halde à stériles, y compris :
 - Une lettre d'instructions en réponse à l'avis de changement important
 - L'approbation de la construction de la digue en vertu de la Loi sur l'aménagement des lacs et des rivières (TIKL-2025-LRIA-00003)
 - Un permis de prélèvement d'eau pour l'assèchement de chantiers de construction (0655-DEPMEJ)
- L'approbation liée à la construction de la digue pour la phase 1 dans l'étape 3 du parc à résidus
- Une modification à l'autorisation environnementale (égouts) (anciennement le numéro 4203-CY4KC8; nouveau numéro: 2303-DLLJ7A) afin de changer les dispositions de la flexibilité opérationnelle limitée.



